

متطلبات الصحة النباتية في دولة قطر

Phytosanitary requirements in the State of Qatar

Consignments of Vegetables and fruits (for human consumption)

ارساليات الخضار والفواكه (للاستهلاك الادمي)

Phytosanitary certificate issued from the competent authority in the country of origin/ export.	شهادة الصحة النباتية صادرة من السلطة المختصة في بلد المنشأ أو المصدر.
Attached lists showing items, types, number and quantity has to be matching to phytosanitary certificates.	القوائم المرفقة الخاصة التي توضح الاصناف والأنواع والعدد والكمية، يجب أن تكون مطابقة لبيانات شهادة الصحة النباتية
The consignment not be accompanied by natural soil in the case of tuber vegetables.	ألا تكون الإرسالية مصحوبة بتربة طبيعية في حالة الخضروات الدرنية.
The consignment has to be free from quarantine pests and diseases .	ألا تكون الإرسالية مصابة بأي آفات أو أمراض حجرية.

Consignments of Feeds (plant origin)

ارساليات الأعلاف من أصل نباتي

Phytosanitary certificate issued from the competent authority in the country of origin/ export.	شهادة الصحة النباتية صادرة من السلطة المختصة في بلد المنشأ أو المصدر.
Fumigation and treatment certificate. for dry fodder	الشهادة الخاصة بعمليات التبخير أو المعاملة لأعلاف الحبوب الجافة.
The consignment has to be free from quarantine pests and diseases .	ألا تكون الإرسالية مصابة بأي آفات أو أمراض حجرية.
Attached lists showing items, types, number and quantity has to be matching to phytosanitary certificates.	القوائم المرفقة التي توضح الاصناف والأنواع والعدد والكمية، يجب أن تكون مطابقة لبيانات شهادة الصحة النباتية

Consignment of seeds

ارساليات البذور

Phytosanitary certificate issued from the competent authority in the country of origin/ export.	شهادة الصحة النباتية صادرة من السلطة المختصة في بلد المنشأ أو المصدر.
Germination and purity certificate.	شهادة الإنبات والنقاوة.
Attached lists showing items, types, number and quantity has to be matching to phytosanitary certificates.	القوائم المرفقة التي توضح الاصناف والأنواع والعدد والكمية، يجب أن تكون مطابقة لبيانات شهادة الصحة النباتية
The consignment has to be free from quarantine pests and plant diseases , weed and exotic seeds.	ان تكون الإرسالية خالية من الآفات والأمراض النباتية الحجرية ، بذور الحشائش والغريبة والسامة.
Label explains the following information: Type and variety of seeds. Percentage of germination and purity, Weight, date of production and expiry, the country of origin, producing company, the substance treatment, batch no.	ملصق يوضح المعلومات التالية: نوع البذور أو التقاوي وصفها، نسبة الإنبات والنقاوة، الوزن، تاريخ الانتاج والانتهاء، بلد المنشأ، الشركة المنتجة، مادة المعاملة، رقم الدفعة.

Consignments of Trees & Seedlings

ارساليات الاشجار والشتلات

.Import Permit from the Department of Agricultural Affairs	تصريح استيراد من إدارة الشؤون الزراعية.
Phytosanitary certificate issued from the competent authority in the country of origin/ export.	شهادة الصحة النباتية صادرة من السلطة المختصة في بلد المنشأ أو المصدر.
.Attached lists, which point out type, variety, number and quantity	القوائم المرفقة التي توضح الاصناف والأنواع والعدد والكمية.
.The consignment not be accompanied by a non-natural soil treatment	ألا تكون الإرسالية مصحوبة بترربة طبيعية غير معالجة.
Declaration in the Phytosanitary certificate proving soil treatment accompanying the .consignment	اقرار في شهادة الصحة النباتية يثبت معالجة التربة المصاحبة للإرسالية.
The consignment should not be infected pests & plant diseases are difficult to treat it	ألا تكون الإرسالية مصابة بآفات وامراض نباتية يصعب معالجتها.
The consignment must be free from quarantine pests and diseases .	ألا تكون الإرسالية مصابة بأي آفات او أمراض حجرية .